

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2004

Utgiven i Helsingfors den 4 oktober 2004

Nr 875—877

INNEHÅLL

Nr		Sidan
875	II tilläggsbudgeten för 2004	2447
876	Statsrådets förordning om ändring av handelsregisterförordningen	2453
877	Statsrådets förordning om ändring av 12 § i företagsinteckningsförordningen	2454

Nr 875

II tilläggsbudgeten för 2004

Riksdagen har godkänt följande andra tilläggsbudget för 2004:

INKOMSTPOSTER

Avdelning 11

euro

11. SKATTER OCH INKOMSTER AV SKATTENATUR	—2 000 000
01. Skatter på grund av inkomst och förmögenhet	—55 000 000
02. Källskatt på ränteinkomster, minskning	—55 000 000
08. Acciser	118 000 000
01. Tobaksaccis, tillägg	118 000 000
10. Övriga skatter	—65 000 000
03. Bilskatt, minskning	—65 000 000

RP 172/2004
FiUB 16/2004
RSk 16/2004

Avdelning 12

12. INKOMSTER AV BLANDAD NATUR	469 000 000
39. Övriga inkomster av blandad natur	469 000 000
50. Nettoinkomster av försäljning av aktier, tillägg	469 000 000

Avdelning 13

13. RÄNTEINKOMSTER OCH INTÄKTSFÖRING AV VINST	—60 000 000
01. Ränteinkomster	—60 000 000
07. Räntor på depositioner, minskning	—60 000 000

Avdelning 15

15. LÅN	—375 540 000
03. Statens nettoupplåning och skuldhantering	—375 540 000
01. Nettoupplåning och skuldhantering, minskning	—375 540 000

Inkomstposternas totalbelopp:**31 460 000**

ANSLAG**Huvudtitel 28**

euro

28. FINANSMINISTERIETS FÖRVALTNINGSOMRÅDE	960 000
39. Vissa överföringar till landskapet Åland	960 000
30. Avräkning till Åland (förslagsanslag), tillägg	960 000

Huvudtitel 31

31. KOMMUNIKATIONSMINISTERIETS FÖRVALTNINGSOMRÅDE	30 500 000
40. Banförvaltningscentralen	25 000 000
21. Basbanhållningen (reservationsanslag 2 år), tillägg	25 000 000
99. Övriga utgifter inom kommunikationsministeriets förvaltningsområde	5 500 000
19. Mervärdesskatteutgifter inom kommunikationsministeriets förvaltningsområde (förslagsanslag), tillägg	5 500 000

Huvudtitel 32

32. HANDELS- OCH INDUSTRIMINISTERIETS FÖRVALTNINGSOMRÅDE	—
30. Företagspolitik	—
42. Räntestöd till Finnvera Abp (förslagsanslag)	—

Anslagens totalbelopp:**31 460 000**

INKOMSTPOSTER**Avdelning 11****SKATTER OCH INKOMSTER AV SKATTENATUR****01. Skatter på grund av inkomst och förmögenhet***02. Källskatt på ränteinkomster*

Från anslaget under momentet avdras
55 000 000 euro.

08. Acciser*01. Tobaksaccis*

Under momentet beräknas inflyta ett tillägg av
118 000 000 euro.

10. Övriga skatter*03. Bilskatt*

Från anslaget under momentet avdras
65 000 000 euro.

Avdelning 12**INKOMSTER AV BLANDAD NATUR****39. Övriga inkomster av blandad natur***50. Nettoinkomster av försäljning av aktier*

Under momentet beräknas inflyta ett tillägg av
469 000 000 euro.

Avdelning 13**RÄNTEINKOMSTER OCH INTÄKTSFÖRING AV VINST****01. Ränteinkomster***07. Räntor på depositioner*

Från anslaget under momentet avdras
60 000 000 euro.

Avdelning 15**LÅN****03. Statens nettoupplåning och skuldhantering***01. Nettoupplåning och skuldhantering*

Från anslaget under momentet avdras
375 540 000 euro.

ANSLAG

Huvudtitel 28
FINANSMINISTERIETS FÖRVALTNINGS-
OMRÅDE

39. Vissa överföringar till landskapet Åland

30. *Avräkning till Åland* (förslagsanslag)

Under momentet beviljas ett tillägg av 960 000 euro.

Huvudtitel 31
KOMMUNIKATIONSMINISTERIETS
FÖRVALTNINGSOMRÅDE

40. Banförvaltningscentralen

21. *Basbanhållningen* (reservationsanslag 2 år)

Under momentet beviljas ett tillägg av 25 000 000 euro.

99. Övriga utgifter inom kommunikations-
nisteriets förvaltningsområde

19. *Mervärdesskatteutgifter inom kommunika-*
tionsministeriets förvaltningsområde (förslags-

anslag)
 Under momentet beviljas ett tillägg av 5 500 000 euro.

Huvudtitel 32
HANDELS- OCH INDUSTRIMINISTE-
RIETS FÖRVALTNINGSOMRÅDE

30. Företagspolitik

42. *Räntestöd till Finnvera Abp* (förslagsanslag)

Motiveringen till momentet ändras så, att specialfinansieringsbolaget år 2004 får bevilja krediter som omfattas av det regionala räntestödet till ett belopp av högst 141 732 000 euro samt lån som omfattas av specialräntestöd och beviljas i enlighet med stödprogram som stöds på näringspolitiska grunder till ett belopp av sammanlagt högst 132 912 000 euro, vilket belopp också inbegriper lån till kvinnliga företagare.

Riksdagen har beslutat att den nu godkända andra tilläggsbudgeten för 2004 tillämpas från och med den 4 oktober 2004.

2452

Nr 875

Helsingfors den 30 september 2004

På riksdagens vägnar

Paavo Lipponen
talman

Jarmo Vuorinen
generalsekreterare

Nr 876

**Statsrådets förordning
om ändring av handelsregisterförordningen**

Given i Helsingfors den 30 september 2004

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från justitieministeriet *fogas* till handelsregisterförordningen av den 23 februari 1979 (208/1979) en ny 20 a § som följer:

20 a §

I fråga om ett europabolags grundanmälan och ändringsanmälan gäller i tillämpliga delar vad som föreskrivs i denna förordning om ett aktiebolags grundanmälan och ändringsanmälan, om inte något annat föreskrivs i lagen om europabolag (742/2004) eller i denna förordning. Till anmälan skall också fogas en utredning om övriga omständigheter som registrering av europabolag förutsätter enligt rådets förordning (EG) nr 2157/2001 om europabolag, nedan *europabolagsförordningen*.

Till en anmälan som skall göras enligt 6 och 13 § i lagen om europabolag och artiklarna 32.2, 37.4 och 66.3 i europabolagsförordningen skall fogas förslaget om bildande av bolaget eller ändring av sammanslutningsform. Till en anmälan som skall göras enligt 6 § i lagen om europabolag och artikel 33.3 i europabolagsförordningen skall för varje bolag som deltar i bildandet av europabolaget nämnas det antal aktier som ställs till det nya bolagets förfogande och aktiernas sammanlagda röstetal enligt aktieslag.

Om ett europabolag bildas genom absorptionsfusion så att ett övertagande bolag som

är registrerat i någon annan stat än Finland ombildas till ett europabolag som registreras i Finland, skall till anmälan om registrering av fusionen fogas en utredning om det övertagande bolagets registrerade aktiekapital i den andra till Europeiska ekonomiska samarbetsområdet hörande staten och, om aktiekapitalet höjs, en sådan försäkran av styrelsens medlemmar och verkställande direktören och ett sådant intyg av revisorerna som avses i 4 kap. 9 § lagen om aktiebolag. Detsamma gäller om ett europabolags hemort flyttas till Finland.

Om handlingar och utredningar som har fogats till en anmälan om bildande av europabolag eller flyttning av ett europabolags hemort inte avfattats på finska eller svenska, skall till anmälan också fogas en i 21 § 1 mom. i språklagen (423/2003) avsedd officiell översättning av en handling eller utredning som är avfattad på något annat språk. På ansökan av den anmälningsskyldige kan Patent- och registerstyrelsen ge sitt samtycke till att handlingarna och utredningarna lämnas in på något annat språk.

Denna förordning träder i kraft den 8 oktober 2004.

Helsingfors den 30 september 2004

Minister *Leena Luhtanen*

Lagstiftningsråd Jyrki Jauhiainen

Nr 877

Statsrådets förordning
om ändring av 12 § i företagsinteckningsförordningen

Given i Helsingfors den 30 september 2004

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från justitieministeriet, *fogas* till 12 § 1 mom. i företagsinteckningsförordningen av den 30 september 1985 (778/1985), sådant det lyder delvis ändrat genom förordningarna 246/1991, 961/1996 och 1499/2001, en ny 6 a punkt som följer:

12 § Såsom anmärkningar antecknas i registret	registrering av en filial som i samband därmed inrättas i Finland.
6 a) fusion och flyttning av hemort enligt 10 § 3 mom. i företagsinteckningslagen samt	Denna lag träder i kraft den 8 oktober 2004.



Helsingfors den 30 september 2004

Minister *Leena Luhtanen*

Lagstiftningsråd Jyrki Jauhiainen

Rådets förordning (EG) nr 2157/2001 (32001R2157); EGT nr L 294, 8.10.2001, s. 1

UTGIVARE: JUSTITIEMINISTERIET

Nr 875—877, 1 ark